

Teil 3/Part 3 Mitteilungen/Notifications

★ **DE. Ostsee. Deutsche Ostseeküste. Hohwachter Bucht. Militärische Übungen. BALTOPS**

54° 25,0' N 010° 40,0' E

In der Zeit vom 1. bis 16. Juni 2023 wird in der Hohwachter Bucht das NATO-Manöver BALTOPS durchgeführt.

Dabei werden in den Warngebieten Putlos und Todendorf und im Gefahrengebiet Hohwachter Bucht ab Freitag, 2. Juni 2023, 1800 Uhr zahlreiche Übungs-Seeminen ausgelegt und bis Übungsende wieder geborgen.

Im Bereich der jeweiligen Positionen, siehe WSA Ostsee 148/23, ist das Ankern und Fischen verboten.

Die Warngebiete Putlos und Todendorf bleiben in diesem Zeitraum jeweils von montags 08:00 Uhr bis freitags 18:00 Uhr durchgängig für die Schifffahrt gesperrt.

Die Wochenenden sind von den Sperrungen ausgenommen.

★ **DE. Baltic Sea. German Coast. Hohwachter Bight. Military exercises. BALTOPS**

54° 25,0' N 010° 40,0' E

From June 1 to 16, 2023, the NATO exercise BALTOPS will be carried out in the Hohwachter Bay.

From Friday, 2 June 2023, 0600, numerous practice sea mines will be deployed in the Putlos and Todendorf warning areas and in the Hohwachter Bay danger area and recovered again by the end of the exercise.

Anchoring and fishing are prohibited in the area of the respective positions, see WSA Ostsee 148/23.

During this period, the warning areas Putlos and Todendorf remain closed to shipping from Monday 0800 to Friday 1800.

The weekends are exempt from the closures.

(WSA Ostsee 148/23) 22/23

★ **DE. GDWS. Stellenausschreibungen**

Siehe Anhang

★ **DE. GDWS. Job advertisements**

See annex

(GDWS 14/11/22) 22/23

GENERALDIREKTION WASSERSTRASSEN UND SCHIFFFAHRT

Um unmittelbar auf Personalfluktuationen reagieren zu können, wird ein Bewerber-POOL aufgebaut. Hierfür sucht die **Generaldirektion Wasserstraßen und Schifffahrt (GDWS)**

Nautikerinnen/Nautiker (m/w/d)

zum Einsatz als Wachleiterin/Wachleiter (Nautikerin/Nautiker vom Dienst) in den Verkehrszentralen an den Standorten **Rostock-Warnemünde, Lübeck-Travemünde, Brunsbüttel, Cuxhaven, Wilhelmshaven, Emden, Bremerhaven und Bremen**

Referenzcode der Ausschreibung **20222599_0001**

Ihr Profil

Das sollten Sie unbedingt mitbringen:

- In Deutschland erworbener oder nach deutschem Recht anerkannter Fachhochschul- bzw. Bachelorabschluss (mit Diplom) der Fachrichtung/bzw. im Studiengang „Nautik“
- Mindestens das (aktuell gültige) nautische Befähigungszeugnis 1. Offizier (NEO) gem. § 29 Abs. 1 Nr. 2 Seeleute-Befähigungsverordnung (See-BV)
- Allgemeines (aktuell gültig) Funkbetriebszeugnis (GOC)
- Gesundheitliche Eignung für den Wechselschichtdienst
- Sehr gute Sprachkenntnisse Englisch (auch maritimes Englisch)
- Verhandlungssichere Kenntnisse der Amtssprache Deutsch (mündlich und schriftlich)
- Konzentrationsfähigkeit, Überzeugungsfähigkeit, Ausdrucksvermögen, Fähigkeit zum problem-lösenden und logischen Denken sowie Geschwindigkeit und Flexibilität im Schlüsse ziehen mindestens im mittleren Leistungsbereich

Das wäre wünschenswert:

- Aktuelle Erfahrungsseefahrtzeit in der Kauffahrteischifffahrt

Das bieten wir Ihnen

- Einstellung im Tarifbeschäftigtenverhältnis nach dem Tarifvertrag für den öffentlichen Dienst (TVöD)
- Bezahlung zunächst nach Entgeltgruppe 10; nach erfolgreich abgeschlossener Unterweisung und Einsatz als Nautiker/Nautikerin vom Dienst in einer Verkehrszentrale erfolgt die Bezahlung nach Entgeltgruppe 11
- Bei Erfüllung der Voraussetzungen ist auch eine spätere Übernahme in die Beamtenlaufbahn des gehobenen technischen Verwaltungsdienstes Nautischer Dienst grundsätzlich möglich

Besondere Hinweise

Aufgrund des Schichtdienstes sind die Stellen in den Verkehrszentralen grundsätzlich nicht zur Besetzung mit Teilzeitkräften geeignet.

Bewerbungen von Frauen sind ausdrücklich erwünscht. Frauen werden bei gleicher Qualifikation nach Maßgabe des § 8 Bundesgleichstellungsgesetzes bevorzugt berücksichtigt.

Schwerbehinderte Menschen werden bei gleicher fachlicher Eignung nach Maßgabe des SGB IX bevorzugt eingestellt. Es wird nur ein Mindestmaß an körperlicher Eignung verlangt.

Wir begrüßen die Bewerbung von Menschen aller Nationalitäten.

Die Auswahl erfolgt durch eine Kommission.

Fühlen Sie sich angesprochen?

Dann bewerben Sie sich bitte **bis zum 29.12.2023** über das Elektronische Bewerbungsverfahren (EBV) im Intranet unter <http://intranet.res.bund.de/Shared/BAV/Einstieg-EBV>

Wählen Sie dort „Bewerbung mittels Referenzcode“ aus und geben Sie bitte im Verlauf Ihrer Bewerbung den **Referenzcode 20222599_0001** ein. Die Benutzerdokumentation finden Sie über den o. g. Link.

Sollten Sie sich mit Ihrer privaten E-Mail-Adresse bewerben, so wählen Sie bitte die Einstiegsseite www.bav.bund.de/Einstieg-EBV und den **Referenzcode 20222599_9100**.

Bitte laden Sie Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen (**Motivationsschreiben, Lebenslauf, Diplom-/Bachelorurkunde und -zeugnis, nautische Befähigungszeugnis, GOC und Nachweise zur Erfahrungsseefahrtzeit**) als Anlage in Ihrem Kandidatenprofil hoch.

Zusätzlich pflegen Sie bitte in Ihrem Kandidatenprofil unter „**Ausbildung/Abschlüsse**“ Ihren Studienabschluss mit Ausprägung der Abschlussnote bzw. Ihre Laufbahnbefähigung und/oder Berufsabschluss und unter „**Berufserfahrung**“ den letzten Arbeitgeber (inklusive des Aktuellen).

Sie können sich auch per Post unter

Bundesanstalt für Verwaltungsdienstleistungen
Schloßplatz 9
26603 Aurich

bewerben.

Für Fragen im Zusammenhang mit dem Elektronischen Bewerbungsverfahren steht Ihnen die Bundesanstalt für Verwaltungsdienstleistungen unter der Rufnummer 04941 602-240 zur Verfügung.

Ansprechpartner/in

Für weitere Auskünfte stehen Ihnen Herr Geertz, Tel. 0228 7090-2531 (E-Mail: rainer.geertz@wsv.bund.de) zur Verfügung.

Weitere Informationen erhalten Sie über das Internet unter www.gdws.wsv.de oder www.bav.bund.de.